

Satakunnan Monikulttuuriyhdistys ry



VUOSIKERTOMUS 2015

Sisällys

SATAKUNNAN MONIKULTTUURIYHDISTYS RY (SMY)	2
JÄSENET	2
HALLINTO JA HALLITUKSEN KOKOONPANO	2
HALLITUKSEN KOKOUKSET	3
YHDISTYKSEN TOIMINNAN TULOS	3
SMY:N TYÖYHTEISÖ JA VAPAAEHTOISET	3
PALKKATYÖNTEKIJÄT	3
VAPAAEHTOISET	5
TAPAHTUMAT JA KOULUTUKSET	6
MUUT TAPAHTUMAT JA KOULUTUKSET	6
TIEDOTTAMINEN JA YHTEISTYÖVERKOSTOJEN KEHITTÄMINEN	7
TIEDOTUS JA HAASTATTELUT	8
KANSAINVÄLINEN KOHTAAMISPAIKKA	8
SUOMEN OPETUS MAAHANMUUTTAJILLE	9
KERHOTOIMINTA	9
HANKKEET	12
REALISOINTI-HANKE	12
<i>Elävä kieliketju</i>	14
<i>Koulutukset ja kurssit</i>	15
RADIO UUSJUSSI	17
EESTI-KLUBI	17
MONISATAINEN TULEVAISUUS	18
MIXED MUXUT	18
YHTEISTYÖTAHOT	20

SATAKUNNAN MONIKULTTUURIYHDISTYS RY (SMY)

SMY on perustettu 25.3.1996.

Yhdistyksen tarkoituksena on

- edistää suomalaisten ja maahanmuuttajien yhteistoimintaa
- pyrkiä edistämään maahanmuuttajien oman kielen ja kulttuurin tukemista sekä maahanmuuttajien osallisuutta suomalaisessa yhteiskunnassa, ja sen myötä vaikuttamaan monikulttuurisen Suomen rakentamiseen positiivisessa hengessä

Vuonna 2010 tehtiin sääntöihin muutoksia, koska yhdistyksen alkuperäiset tavoitteet ovat laajentuneet vuosien kuluessa merkittävästi.

JÄSENET

SMY:n jäsenmäärä on 547, joista jäsenmaksunsa maksaneita n. $\frac{2}{3}$, edustaen 68 eri kansallisuutta (tilanne 31.12.2015). Noin 77 % jäsenistöstä on maahanmuuttajia.

Jäsenkansallisuudet vuonna 2015 olivat Alankomaat, Afganistan, Albania, Armenia, Azerbaidzhan, Bangladesh, Bosnia Hertsegovina, Brasilia, Bulgaria, Burma, Egypti, Espanja, Filippiinit, Gambia, Georgia, Ghana, Indonesia, Intia, Irak, Irlanti, Iso-Britannia, Italia, Itävalta, Japani, Kanada, Kazakstan, Kenia, Kiina, Korea, Kosovo, Kroatia, Kuuba, Latvia, Libanon, Liettua, Makedonia, Marokko, Meksiko, Nepal, Nicaragua, Nigeria, Pakistan, Peru, Portugali, Puola, Ranska, Romania, Ruotsi, Saksa, Slovakia, Slovenia, Sudan, Suomi, Sveitsi, Tanska, Thaimaa, Tšekki, Turkki, Uganda, Ukraina, Unkari, Valko-Venäjä, Venezuela, Venäjä, Vietnam, Viro, Yemen, Yhdysvallat.

HALLINTO JA HALLITUKSEN KOKOONPANO

Yhdistyksen ylintä päätäntävaltaa käyttävät sen jäsenet vuosikokouksissa ja vuosikokousten välillä sen valitsema hallitus. Satakunnan Monikulttuuriyhdistys ry:n hallitus koostui puheenjohtajasta ja 6 jäsenestä sekä 2 varajäsenestä, jotka edustivat eri kansallisuuksia ja toimivat luottamustehtävissään vapaaehtoisina.

Vuosikokouksessa 24.3.2015 valittuun hallitukseen ovat kuuluneet:

Nimi	Kielitaito	Toimi hallituksessa	Kansallisuus
Pentti Rantanen	suomi	Puheenjohtaja	Suomi
Anna Zhukovskaya	venäjä, suomi	Varapuheenjohtaja	Venäjä/Suomi
Eeva Solala	suomi, ruotsi, saksa, englantia	Sihteeri	Suomi
Elena Kim	venäjä, suomi	Jäsen	Venäjä/Suomi
Pasi Virta	suomi, englantia, saksa	Jäsen	Suomi
Maja Tasseva-Dncheva	bulgaria, venäjä, suomi, englantia	Jäsen	Bulgaria
Yama Waziri	persia, dari, pashto, suomi, englantia	Jäsen	Afganistan/Suomi
Felicia Prehn	englantia, suomi, norja, ruotsi	Varajäsen	Yhdysvallat
Natalia Järvinen	venäjä, suomi	Varajäsen	Venäjä

Rahastonhoitajaksi valittiin Eija Lehtonen.

Tilintarkastajiksi valittiin Kaarina Pyydönniemi ja Heikki Santavuo sekä varatilintarkastajaksi Kalle Kotka. Jäsenmaksun määräksi vuodelle 2015 päätettiin 12 €/vuosi, kannatusjäsenmaksu yhteisöltä 100 € ja 25 € yksityishenkilöltä. Liittymismaksua ei peritä.

HALLITUKSEN KOKOUKSET

Toimikauden aikana hallitus on kokoontunut 12 kertaa.

YHDISTYKSEN TOIMINNAN TULOS

Vuoden 2015 ylijäämä 7408,49 euroa ja tarkemmat tilinpäätöstä koskevat tiedot selviävät tilinpäätöksestä 1.1. – 31.12.2015 liitetietoineen.

MUUT TOIMIKUNNAT

SMY:n edustajia on ollut erilaisissa ohjaus- ja työryhmissä:

Maahanmuuttajatyön koordinoitiryhmä MAKO/Porin kaupungin perusturva
Länsi-Suomen ETNO

Maahanmuuttajatyöhön valmistava koulutustyöryhmä, MK-koulutustyöryhmä/Porin kaupungin perusturva
Järjestöyhteistyöryhmä

Porilaiset Kulttuurijärjestöt ry / Konttuuri –projekti, hallituksen edustus

Porin kaupungin kasvatus- ja opetusviraston koordinoima globaalikasvatuksen työryhmä

Satakunnan lapsi- ja nuorisopolitiikan koordinaatioryhmä

SMY:N TYÖYHTEISÖ JA VAPAAEHTOISET

PALKKATYÖNTEKIJÄT

Nimi (kansalaisuus)	Tehtävä	Aika
Virta-Jawo, Pirjo (Suomi)	toiminnanjohtaja (kokopäivätyö)	toistaiseksi voimassa oleva työsopimus
Lehtonen, Eija (Suomi)	toimistosihiteeri-palkanlaskija (kokopäivätyö)	toistaiseksi voimassa oleva työsopimus
Kim, Elena (Venäjä)	hankekoordinaattori (kokopäivätyö)	toistaiseksi voimassa oleva työsopimus
Lehto-Santavirta, Marja-Leena (Suomi)	emäntä (osa-aikatyö)	toistaiseksi voimassa oleva työsopimus
Heino, Aki-Petri (Suomi)	hankekoordinaattori (kokopäivätyö)	12.2.2014–31.12.2015
Remes, Liisa (Suomi)	hanketyöntekijä (kokopäivätyö)	1.1.2015–31.12.2015
Jylhä, Annakatriina (Suomi)	projektikoordinaattori (koko-aikatyö)	25.1.2013–31.3.2015
Herrala, Yana (Venäjä)	projektikoordinaattori, ohjaaja (UusJussi), radiopajan ohjaaja (osa-aikatyö)	1.7.2014–30.6.2015 16.9.2015–4.12.2015 14.9.2015–11.12.2015
Viitala, Hanna (Suomi)	projektikoordinaattori (osa-aikatyö)	1.9.2014–30.6.2015
Tasseva-Dancheva, Maja (Bulgaria)	projektiassistentti (osa-aikatyö/palkkatuki)	1.1.2015–31.5.2015
Ladyguicheva, Svetlana (Venäjä)	siivooja (kokopäivätyö/velvoitetty)	10.8.2015–9.2.2016
Kukkonen, Ljudmila	suomen kielen opettaja (tuntityö)	1.1.2015–12.6.2015

(Suomi)		10.8.2015–10.12.2015 23.9.2015–9.12.2015
Stenfors, Sonja (Suomi)	suomen kielen keskustelukerhon ohjaus, KUTY-ryhmä (tuntityö)	23.9.2015–09.12.2015
Hamafarag, Nilab (Afganistan)	suomen kielen opetus persiaksi (tuntityö)	7.9.2015–15.12.2015
Katseblina, Natalia (Venäjä)	lasten musiikinopettaja (tuntityö)	1.1.2015–31.5.2015 31.8.2015–18.12.2015
Hämäläinen, Irina (Venäjä)	lastentoiminnan ohjaaja (tuntityö)	1.1.2015–31.5.2015 17.8.2015–18.12.2015
Gorinenko, Svetlana (Viro)	lasten ompelukerhon ohjaaja (tuntityö)	21.8.2015–18.12.2015
Koskinen, Kristina (Azerbaidzhan)	englannin kielen opetus, Gloria-opintoryhmän vetäminen, lasten venäjän kielen opettaja (tuntityö)	1.1.2015–31.5.2015 1.9.2015–18.12.2015
Veyrik, Alexander (Venäjä)	vahtimestari (osa-aikatyö/palkkatuella)	18.2.2013–17.2.2015
Sadov, Anatoli (Venäjä)	vahtimestari (osa-aikatyö/palkkatuella)	1.11.2014–31.5.2015
Kosk, Johanna (Suomi)	ruotsin kielen kerhon ohjaaminen (tuntityö)	1.9.2015–15.12.2015
Lipp, Luule (Viro)	Eesti-klubin kerho-ohjaaja (tuntityö)	1.1.2015–18.12.2015
Liivat, Annela (Viro)	Eesti-klubin kerho-ohjaaja (tuntityö)	1.1.2015–18.12.2015
Vija, Heli (Viro)	Eesti-klubin kerho-ohjaaja (tuntityö)	1.9.2015–18.12.2015
Prehn, Felicia (Yhdysvallat)	radiotyöntekijä (osa-aikatyö)	8.9.2015–31.1.2016

Vuonna 2015 palkkoja maksettu 44 henkilölle 253 702,79 €.

Palkkatyöntekijöitä on yhteensä 25 henkilöä, joista maahanmuuttajia on 15 henkilöä.

Toimenpiteissä (19) Kansallisuudet: Venäjä, Latvia, Turkki, Bangladesh, Afganistan, Irak, Suomi, Kiina

Tehtäviä: toiminnanjohtajan avustaminen, tapahtumien ja kerhojen järjestelyissä avustaminen, radiotyöskentely, siivous- ja keittiötehtävät, käsityöpajojen ja kerhojen ohjaaminen, ompelutehtävät, vahtimestarin tehtävät, suomalaiseseen työkuultuuriin tutustuminen, toimistoapulainen, IT-tuki ja ohjeiden teko, viestintä (www-sivut, sosiaalinen media).

Opiskelijaharjoittelijat (14)

Dumitrache Neagu (Romania), WinNova, 2.2.–20.2.2015
Iiro Hänninen (Suomi), SAMK, 27.1.2015–30.8.2015
Jenni Lehtonen (Suomi), Lahden Diakonin instituutti, 9.2.–6.3.2015
Ella Stenfors (Suomi), SAMK, 2.2.2015–12.3.2015
Anna Salikka (Venäjä), WinNova, 9.3.–20.3.2015
Emiliia Kondratieva (Venäjä), WinNova, 23.3.–24.4.2015
Mona Ahlberg (Suomi), DIAK, 16.3.–22.5.
Marianna Luoti (Suomi), Kankaanpään opisto, 16.03.–27.4.2015
Valtteri Hartell (Suomi), Kankaanpään opisto, 27.4. – 22.5.2015
Tiitta Pietilä Järvenpää (Suomi), Seurakuntaopisto, 12.8–25.9.2015
Riina Bultsenko (Viro), WinNova, 7.9.–13.11.2015
Ellen Rauma (Venäjä), Winnova, 19.10–18.12.2015
Sari Salo (Suomi), Sataedu, 2.11–27.11.2015
Karoliina Laamanen (Suomi), SAMK, 16.11.2015–4.1.2016

VAPAAEHTOISET

”Aktivoidaan opettajia, kurssien vetäjiä ja muita vapaaehtoistoimijoita”

Kerhonvetäjät ja avustajat (20):

Irina Stamboliyska (Bulgaria), Mariela Rivera (Peru), Jessica Bryant (Kanada), Sinikka Lehto-Talonpoika (Suomi), Olga Koivisto (Venäjä), Tereza Drelinga (Latvia), Loriin Sheble (Israel), Olga Krok (Venäjä), Svetlana Gorinenko (Venäjä), Victoria Sykorov (Tshekki), Elina Virronen (Viro), John McCall (Iso-Britannia), Tamara Rehard Bazzaco (Espanja), Sergio Soares Infantes (Espanja), Elisa Bruk (Venäjä), Gabriele Berskyte (Liettua), Sari Salo (Suomi), Marjanne Cankara (Suomi), Mahir Cankara (Turkki), Kamini Mehta (Intia).

Elävä kieliketju-toiminnan suomalaiset vapaaehtoiset (26):

Kerokoski Jouko, Kerokoski Jyrki, Kylänen Eila, Lehtonen Tapio, Lähde Jyrki, Paavilainen Kirsi, Ranne Jorma, Vainio Rauli, Honkanen Kai, Taby Teija, Ojala Tommi, Aaltonen Suvi, Ahola Janina, Ella Paulina, Haapala Hanna-Emilia, Laine Suvi, Tuulasjärvi Jenni, Lehtonen Taina, Peltoniemi Pirjo, Stenfors Soili, Balaj Kati, Jyrkiäinen Anu, Partanen Jarno, Koski Merja, Alinen Annu, Aalto Emilia.

Oman kulttuurin esittely (12):

Sylvia Makona (Kenia), Zhu Honk (Kiina), Felicia Prehn (USA), Mohammad Bouknaraille (Marokko), Aicha Izikki (Marokko), Irina Hämäläinen (Venäjä), Annela Liivat (Viro), Tuuli-Emily Liivat (Viro), Viiv Erendi (Viro), Monica Termonen (Kenia), Jin Sook Lee (Etelä-Korea), John McCall (Iso-Britannia).

Muu vapaaehtoistyö (110):

Yannelis Lephaille (Venezuela), Catia Cilene Jesus dos Santos (Brasilia), Niina Tammi (Suomi), Tuomas Laurila (Suomi), Johanna Kosk (Suomi), Olehandra Khanikova (Ukraina), Dimitri Siekkinen (Venäjä), Zakaria Ahmed (Sudan), Abdoulie Camara (Gambia), Paulina Niemi-Loseva (Venäjä), Aleksandr Losev (Venäjä), Felicia Prehn (Yhdysvallat), Jessica Bryant (Kanada), Jerry Nybäck (Suomi), Inkeri Puumala (Suomi), Vasilisa Tkachenko (Venäjä), Minna Aro (Suomi), Kirsi Paavilainen (Suomi), Yki Salmivalli (Suomi), Sheriff Jawo (Gambia), Tamara Lindeman (Suomi), Heli Piittala-Virtanen (Suomi), Annemaria Silvola (Suomi), Anatoli Sadov (Venäjä), Gabriele Berskyte (Liettua), Zsuzsanna Rosendhal (Unkari), Kristina Marjamäki (Espanja), John Adekunle (Nigeria), Jouko Kerokoski (Suomi), Jyrki Kerokoski (Suomi), Henriikka Toivanen (Suomi), Titiloye Olabisi (Nigeria), Svetlana Virolainen (Ukraina), Maria Virolainen (Ukraina), Natalia Fateeva (Ukraina), Viktoria Volenko (Ukraina), Maria Volenko (Ukraina), Tatiana Tabakova (Venäjä), Svetlana Suokas (Venäjä), Natalia Tamm (Venäjä), Irina Hämäläinen (Venäjä), Tamila Tobias (Venäjä), Lena Rasmus (Venäjä), Yana Herrala (Venäjä), Anna Joukovskaja (Venäjä), Aljona Joukovskaja (Venäjä), Dmitry Siekkinen (Venäjä), Elena Kim (Venäjä), Ljudmila Kukkonen (Venäjä), Olga Alto (Venäjä), Sergey Alto (Venäjä), Anastasia Joukovskaja (Venäjä), Svetlana Gorinenko (Venäjä), Tereza Drelinga (Latvia), Galina Ratilainen (Viro), Sofia Herrala (Suomi), Dany Mizrahi (Ranska), Evgenia Koval-Veltheim (Suomi), Suvi Aaltonen (Suomi), Pauliina Ellä (Suomi), Antonina Kubica (Valko-Venäjä), Svetlana Gorinenko (Venäjä), Volodia Stiopkin (Venäjä), Linda Circene (Latvia), Tiziano Mancini (Italia), Chanikarn Junsandsri (Thaimaa), Olga Krok (Venäjä), Hannu Nummelin (Suomi), Kadir Bozkurt (Turkki), Irina Elo (Venäjä), Vera Joukovskaja (Venäjä), Irina Radevica (Latvia), Sauli Riitahuhta (Suomi), Sari Salo (Suomi), Natalia Katseblina (Venäjä), Jorma Ranne (Suomi), Kamini Mehta (Intia), Tero Loisko (Suomi), Malle Lehtmetts (Viro), Marta Lehtmetts (Viro), Margus Lehtmetts (Viro), Signe Sundja (Viro), Moonika Selin (Viro), Annela Liivat (Viro), Mari-Leen Liivat (Viro), Tuuli Emily Liivat (Viro), Inna Kirsipuu (Viro), Heli Vija (Viro), Herrala Viktoria (Suomi), Kivelä Jaana (Venäjä), Novikova Maja (Venäjä), Pessi Marja (Liettua), Pessi Katja (Liettua), Ses Agata (Venäjä), Ses Arina (Venäjä), Mustafina Sofia (Venäjä), Elagin Jaroslav (Venäjä), Kotij Milana (Liettua), Markova Emilia (Venäjä), Savenkova Sofia (Venäjä), Shudova Angelina (Venäjä), Tobias Regina (Venäjä), Paulina Diltuvaite (Liettua), Pavel Ses (Venäjä), Veronica Mogelainen (Venäjä), Viktoria Mogelainen (Venäjä), Julia Junita (Suomi).

Yhteensä: 168 henkilöä, 30 kansallisuutta.

TAPAHTUMAT JA KOULUTUKSET

MUUT TAPAHTUMAT JA KOULUTUKSET

- 22.1.2015 Terveysinfo. SAMK:n opiskelijat. Osallistui 1.
- 20.1.2015 Brasilialaisen kulttuurin esittely Satakunnan Vanhustuki ry:lle. Osallistui 21.
- 20.1.2015 Työkulttuuri ja työpaikan pelisäännöt / Elena Kim. Osallistui 3.
- 29.1.2015 Työkulttuuri ja työpaikan pelisäännöt / Elena Kim. Osallistui 3.
- 14.2.2015 Ystävänäpäivä SMY:ssä. Osallistui 15.
- 15.2.2015 Ravintolapäivä, Ukrainalainen ravintolapäivä ”HUTOROK”. Osallistui 84
- 4.3.2015 Porin nuormartat leipoo sämpylöitä ja lukee suomalaisia satuja lapsille SMY:ssä. Osallistui 14.
- 6.3.2015 Förskottinaistenpäivä SMY:ssä. Osallistui 7.
- 13.3.2015 Naistenkerho Gloria, Realisointi-hankkeen esittely, opiskelumahdollisuudet ja ammattikoulutukset. Esittelijät Elena Kim ja Liisa Remes. Osallistui 8.
- 16.3.2015 Koulutus työyhteisölle ”Työyhteisön hyvinvointi”. Osallistui 9.
- 24.3.2015 Vuosikokous. Osallistui 34.
- 24.3.2015 Yhdenvertaisuus koulussa. ”Opas Rasismien ehkäisyyn” esittely. Osallistui 15.
- 15.4.2015 Porin nuormartat leipoo sämpylöitä. Osallistui 7.
- 24.4.2015 Naistenkerho Gloria, työllistyminen Suomessa, naisten koulutus- ja työskentelymahdollisuudet; nais-yrittäjyys. Esittelijät Marika Raitaniemi, Marja-Terttu Ojala ja Pirjo Varpela, KERTUT/Satakunnan Yrittäjänaiset. Osallistui 7.
- 5.5.2015 Monikulttuurinen toimintapäivä, ammattiopisto LUOVI. Osallistui 29.
- 16.5.2015 Ravintolapäivä. USA-Kanada jääkiekkokahvila. Osallistui 90.
- 10.5.2015 Äitienpäivänä konsertti ”Vuodenaikojen sävelet ja värit”. Taidenäyttelyt. Järjestetty yhteistyönä seurakuntayhtymän kanssa. Osallistui 123.
- 18.5.2015 Opteamin järjestämä Insights-koulutus. Kohdennettu hyvät työllistymismahdollisuudet omaaville Realisointi-hankkeen asiakkaille. Osallistui 8.
- 19.5.2015 Ruotsinkieliseen Poriin tutustuminen. Osallistui työyhteisö.
- 20.5.2015 Porin nuormartat leipoo sämpylöitä. Osallistui 11.
- 20.5.2015 Kulttuuri-esittely. Vanhustuki ry:n väelle. Bulgaria. Esittelijänä Maja Tasseva-Dancheva. Osallistui 20.
- 21.5.2015 Hyvinvointi-ilta. Miten selvittää arjen haasteista terveenä ja energisenä. Osallistui 13
- 22.5.2015 Monikulttuurisuus ja naiset – naisten keskusteluareena Gloria. Teema: Satakunnan Vanhustuki ry:n toiminnanjohtaja ja puheenjohtaja kertoivat suomalaisesta kulttuurista ja perinteistä, äidin roolista ja lastenkasvatuksesta, ikääntymisestä ja vanhusten asemasta perheessä ennen ja nyt. Osallistui 8.
- 6.6.2015 Monikulttuurinen perheretki Herra Hakkaraisen talolle. Osallistui 30.
- 12.9.2015 Kansainvälinen perheretki ”Taikametsä VI”. Yhteistyönä MLL ja Seurakuntayhtymän kanssa. Osallistui 5.
- 15.9.2015 Keskustelutilaisuus: Salinin Selskappi, Työväenhistorian Seura ry. SMY:n toiminta, monikulttuurisuus Satakunnassa / Pirjo Virta-Jawo. Maahanmuuttajien tilanteista kertomassa 9 eri maan edustajaa. Osallistui 20.
- 23.9.2015 Viron elämä ja kulttuuri. Eestiläinen klubi päivä tapahtuma Vanhustuki ry:n väelle. Osallistui 20.
- 27.9.2015 Afrikkalainen kulttuuri ja rummutuspaja ”Djembe-rummut soi”. Osallistui 8.
- 7.10.2015 Maahanmuuttajien omien kulttuurien esittely (Kenia). Osallistui 12.
- 3.11.2015 Kättilön työ ja synnyttäminen Suomessa, kättilö Elisa Karttunen. Osallistui 3.
- 11.11.2015 Maahanmuuttajien omien kulttuurien esittely (Etelä-Korea). SMY ry, Satakunnan Vanhustuki ry, Junnilan hätämajoitusyksikkö SRK. Osallistui 18.

- 22.11.2015 Afrikkalainen kulttuuri ja rummutuspaja ”Djembe-rummut soi”. Osallistui 10.
 25.11.2015 Terveys ja hyvinvointi-luento, FitLine-tuotteiden esittely. Osallistui 15.
 2.12.2015 SPR: turvapaikka-info. Osallistui 10.
 4.12.2015 SMY:n vapaaehtoisten kiitosjuhla. Osallistui 14.
 10.12.2015 SMY:n Joulujuhla Porin Seurakuntakeskuksessa. Osallistui 180.
 11.12.2015 Satakunnan TE-toimiston joulupuuro. Osallistui Aki-Petri Heino, Elena Kim ja Liisa Remes.
 12.12.2015 Eestiläinen klubi / Pikkujoulujuhla. Osallistui 74.
 15.12.2015 Porin seudun työllisyyden kuntakokeilun päätösjuhla. Osallistui Elena Kim, Aki-Petri Heino.
 15.12.2015 Afrikkalainen kulttuuri ja rummutuspaja ”Djembe-rummut soi”. Osallistui 5.
 15.12.2015 Intialainen kulttuuri ja tanssipaja ”Bollywood”. Osallistui 8.

Yhteensä 41 tapahtumaa, 962 osallistujaa.

TIEDOTTAMINEN JA YHTEISTYÖVERKOSTOJEN KEHITTÄMINEN

Realisointi -hankkeen ja yhdistyksen esittely

- 21.1.2015 SMY:n ja Realisointi-hankkeen esittely Länsi-Porin lukio. Osallistui 16.
 11.2.2015 SMY:n ja Realisointi-hankkeen esittely DIAK /sosionomiopiskelijat. Osallistui 23.
 4.3.2015 Eurajoen kristillinen opisto/perhepäivähoitajaopiskelijat. Osallistui 7.
 5.3.2015 WinNova / 2 kotoutumiskoulutuksen ryhmää. Osallistui 26.
 10.3.2015 WinNova / lähihoitajaopiskelijat. Osallistui 20.
 11.3.2015 WinNova / lähihoitajaopiskelijat. Osallistui 16.
 17.3.2015 Kaarisillan koulu/ maahanmuuttajaoppilaat. Osallistui 25.
 31.3.2015 WinNova / lähihoitajaopiskelijat. Osallistui 21.
 21.5.2015 Porin kaupunki / Porin aikuislukio. Osallistui 3.
 27.8.2015 Realisointi-hankkeen ja yhdistyksen toiminnan esittely Porin yliopistokeskuksen uusille vaihto-opiskelijoille. Osallistui 12.
 8.9.2015 SMY:n ja Realisointi-hankkeen esittely WinNova/lähihoitajaopiskelijat. Osallistui 8.
 7.10.2015 SMY:n ja Realisointi-hankkeen esittely, Sataedu Harjavalta/ lasten ja nuorten erityisohjaajan tutkinnon suorittajat. Osallistui 6.
 22.10.2015 SMY:n ja Realisointi-hankkeen esittely, Junnilan hätämajoitusyksikkö/ turvapaikanhakijoita. Osallistui 5.
 10.11.2015 SMY ry:n ja Realisointi-hankkeen esittely. Turun yliopisto, Porin yksikkö/ Kulttuurituotannon ja maisemantutkimuksen koulutusohjelma, Kulttuurien välinen kommunikaatio-kurssi. Osallistui 9.
 17.11.2015 SMY ry:n ja Realisointi-hankkeen esittely. PSYL lukio/ 6E2-kurssi. Osallistui 26.
 26.11.2015 SMY ry:n ja Realisointi-hankkeen esittely. DIAK, sairaanhoitajakoulutuksen opiskelijat. Osallistui 14.

Osallistumiset koulutuksiin/seminaareihin/tiedotustilaisuuksiin

- 27.1.2015 Sosiaalihuoltolain toimeenpanon aluekierros: Lapsi ja perhepalvelut. Osallistui: Aki-Petri Heino, Liisa Remes, Elena Kim.
 28.1.2015 Sosiaalihuoltolain toimeenpanon aluekierros: Aikuiset. Osallistui: Aki-Petri Heino, Liisa Remes.
 3.2.2015 Seminaari ”Tekemätöntä työtä?” Osallistui: Aki-Petri Heino, Elena Kim, Liisa Remes
 6.3.2015 Väilytömarkkinafoorumi ELY-keskuksessa. Osallistui Liisa Remes, Elena Kim, Eija Lehtonen.
 24.3.2015 Opteam Insights-valmennus. Osallistui Liisa Remes ja Aki-Petri Heino.
 8.4.2015 KAIKKIEN VAALIT: 2015 eduskuntavaalipaneeli.
 8.4.2015 Työpaikkavalmentajakoulutus yhdistyksen työntekijöille. Osallistui Pirjo Virta-Jawo, Elena Kim, Marja-Leena Lehto-Santavirta, Valtteri Hartell.
 13.4.2015 Veroilmoitus verkossa – koulutus. Osallistui Elena Kim.
 16.4.2015 Työpaikkavalmentajakoulutus yhdistyksen työntekijöille. Osallistui Pirjo Virta-Jawo.

- 28.4.2015 Sosiaalinen tilinpito. Osallistui Elena Kim, Pirjo Virta-Jawo, Moona Ahlberg, Valtteri Hartell.
- 29.4.2015 Työpaikkavalmentajakoulutus yhdistyksen työntekijöille. Osallistui Pirjo Virta-Jawo, Valtteri Hartell.
- 4.5.2015 Tietoja ja taitoja monikulttuuriseen asiakastyöhön seminaari. Osallistui Pirjo Virta-Jawo, Mona Ahlberg, Liisa Remes, Valtteri Hartell.
- 12.5.2015 Arki ja sosiaalinen hyvinvointi – päätöstilaisuus. Osallistui Pirjo Virta-Jawo.
- 21.8.2015 SAMK Summit. Aki-Petri Heino ja Liisa Remes osallistuivat.
- 25.9.2015 Infotilaisuus TYPO-avustusten hankehausta. Osallistuivat: Pirjo Virta-Jawo, Elena Kim, Liisa Remes, Aki-Petri Heino.
- 30.9.2015 Asiakas vieraasta kulttuurista. ”Yhdessä erilaisia – yhdessä yhdenvertaisia” -koulutus. Osallistui Elena Kim, Pirjo Virta-Jawo, Liisa Remes.
- 8.12.2015 Työttömän henkilön hoito ja palveluprosessi -koulutuspäivä / Työterveyslaitos. Osallistui Elena Kim, Aki-Petri Heino, Liisa Remes.

TIEDOTUS JA HAASTATTELUT

www.monikulttuuriyhdistys.fi

Radio UusJussi www.radiouusjussi.com

- 2/2015 Porin Kirkkosanommat ”Monikulttuurisuus on myönteinen mahdollisuus”. Elena Kim.
- 5.3.2015 SATAEDU:n opiskelija haastatteli Elena Kimiä asioimistulkin työstä.
- 14.3.2015 Partiotapahtuma. ”Kohtaa kulttuuri”. Osallistui Sheriff Jawo, Zakaria Ahmed.
- 28.7.2015 Radio Pori. Haastattelu monikulttuurisuudesta. Pirjo Virta-Jawo.
- 13.8.2015 Satakunnan Kansa, Porilaine ”Kansainvälisyttäkin voi harrastaa”. Haastattelu toiminnasta (mm. suomen kielen opiskelusta, Elävän Kieliketjun toiminnasta), Pirjo Virta-Jawo.

Muuta

Hankkeen henkilöstö on ollut säännöllisesti yhteydessä sähköpostitse ja puhelimitse viranomaisiin, mahdollisiin työnantajiin, yhteistyökumppaneihin ja muihin toimijoihin.

KANSAINVÄLISEN KOHTAAMISPAIKAN KÄVIJÄMÄÄRÄ 2015 v: 12932 / 1077 kk

KANSAINVÄLINEN KOHTAAMISPAIKKA

Vuodesta 1996 saakka toiminut SMY:n Kansainvälinen Kohtaamispaikka on eri kansallisuuksia kokoava ja yhdistävä tila, jossa ihmisten on helppo viettää vapaa-aikaa, tutustua toisiinsa ja osallistua yhdistyksen toimintaan. Kohtaamispaikassa yhdistyksen jäsenet voivat osallistua erilaisiin kerhoihin, tapahtumiin, juhliin ja teemapäiviin. Siellä jäsenillä on myös mahdollista lukea yhdistykseen tilattuja lehtiä, pelata biljardia, juoda kahvia tai oleilla muuten vain. Internet-yhteydet, televisio, videot / dvd ja stereot ovat myös kävijöiden käytössä. Cafe Monicassa voi lounastaa edullisesti viikoittain.

Maahanmuuttajille Kansainvälinen Kohtaamispaikka on myös oivallinen paikka harjoittaa suomen kielen taitoa käytännössä. Yhdistystoiminnassa sosiaalisten kontaktien myötä rohkeus käyttää suomen kieltä lisääntyy. Integraatioprosessia eivät kuitenkaan käy läpi ainoastaan maahanmuuttajat, vaan myös kantaväestöllä on sopeutumisessa oma roolinsa ja haasteensa.

Kansainvälisessä Kohtaamispaikassa sekä maahanmuuttajat että kantaväestö saavat tietoa erilaisista kulttuureista sekä luovat kontakteja ja parhaimmillaan ystävyysuhteita. Ylläpitämällä Kansainvälistä Kohtaamispaikkaa yhdistys on mahdollistanut monia kontakteja, joita muuten ei välttämättä olisi syntynyt. Tilat ovat myös muiden kokoontujien, seurojen ja yhdistysten käytössä. Kohtaamispaikassa voi lukea

suomalaisesta yhteiskunnasta, työelämästä ja kulttuurista kertovia julkaisuja: SPEKTR, Selkouutiset, Satakunnan Kansa, Maailman kuvalehti ja Le Monde Diplomatique.

Kansainvälinen kohtaamispaikka oli suljettuna koko heinäkuun ajan ja työyhteisö pystyi pitämään lomansa toiminnan hiljaisena aikana.

Yhteistyötahojen neuvontapalvelut Kansainvälisessä kohtaamispaikassa:

Tukitoiminta maahanmuuttajille. Minna Aro (suomi/englanti/viittomakieli) maahanmuuttajien diakoniatyöntekijä luterilaisesta kirkosta viikoittain SMY:ssä (keskustelu, henkinen tuki ja muu tuki)

SUOMEN OPETUS MAAHANMUUTTAJILLE

”Työllistämistä tukevat toimenpiteet: suomen kielen opiskelu”

Suomen kielen kurssit, viikoittain. 4 ryhmää (7-8 oppituntia/vk): A0, A1, A2, B1 -tasot. Opetuksessa käytetään suomea, venäjää ja englantia. Opettaja Ljudmila Kukkonen.

Osallistujia: 135 eri henkilöä, 37 kansallisuutta (Alankomaat, Armenia, Bangladesh, Brasilia, Egypti, Espanja, Gambia, Ghana, Intia, Irlanti, Iso-Britannia, Italia, Itävalta, Jemen, Kanada, Kazakstan, Kenia, Kiina, Kroatia, Latvia, Liettua, Marokko, Meksiko, Nepal, Pakistan, Puola, Ranska, Romania, Saksa, Slovenia, Tanska, Thaimaa, Ukraina, Venezuela, Venäjä, Viro, Yhdysvallat).

Käyntimäärä: 2868

Suomen kielen kurssit, viikoittain. 1 ryhmä, taso A0, opetus suomeksi. Opettaja Elina Virronen.

Osallistujia: 16 eri henkilöä, 7 kansallisuutta (Brasilia, Irak, Turkki, Peru, Thaimaa, Venäjä, Viro)

Käyntimäärä: 82

Suomen kielen intensiivikurssi edistyneille, viikoittain 2 ryhmää: B/C taso ja Yki-treenit (yleiseen kielitutkintoon valmistavia harjoituksia). Opettaja Elizaveta Bruk.

Osallistujia: 37 eri henkilöä, 7 kansallisuutta (Afganistan, Japani, Pakistan, Puola, Turkki, Venäjä, Viro).

Käyntimäärä: 82

Suomea persiaksi. Opettaja Nilab Hamafarag.

Osallistujia: 7 eri henkilöä (Afganistan)

Käyntimäärä: 18.

Suomen keskustelukerho, viikoittain. Ohjaajat: Sinikka Lehto-Talonpoika, Tiitta Pietilä, Sonja Stenfors.

Osallistujia: 33 eri henkilöä, 10 kansallisuutta (Afganistan, Japani, Kiina, Irak, Latvia, Pakistan, Thaimaa, Turkki, Venäjä, Viro).

Käyntimäärä: 297

Yhteensä osallistujia: **228** eri henkilöä.

Käyntimäärä: **3347**

KERHOTOIMINTA

Ohjaajina toimivat työllistetyt ja vapaaehtoiset maahanmuuttajat

Englannin kieli

Englannin kielen kurssit, viikoittain. 2 ryhmää: Alkeet, Jatkokurssi. Opettaja Kristina Koskinen.

Osallistujia: 31 eri henkilöä, 10 kansallisuutta (Brasil, Ecuador, Espanja, Irak, Nicaragua, Peru, Ranska, Turkki, Ukraina, Venäjä)

Business English. Ohjaaja Irina Stamboliyska.

Osallistujia: 8 eri henkilöä, 4 kansallisuutta (Brasil, Espanja, Ranska, Venäjä)

Englannin keskustelukerho. Ohjaajat Jessica Bryant, Veronika Sykorova, John MacCall.

Osallistujia: 24 eri henkilöä, 9 kansallisuutta (Espanja, Iso-Britannia, Kanada, Gambia, Ranska, Thaimaa, Tšekki, Suomi, Ukraina)

Muut kielet

Ruotsin keskustelukerho. Ohjaaja Johanna Kosk.

Osallistujia: 8 eri henkilöä (Suomi).

Espanjan keskustelukerho.

Ohjaajat Mariela Rivera, Tamara Rehard Bazzaco, Sergio Soares Infantes.

Osallistujia: 15 eri henkilöä, 5 kansallisuutta (Espanja, Peru, Ranska, Tšekki, Suomi)

Turkin keskustelukerho. Ohjaajat Marjanne Cankara, Mahir Cankara.

Osallistujia: 4 eri henkilöä (Suomi)

Yhteensä osallistujia: **90** eri henkilöä, 17 kansallisuutta (Brasil, Gambia, Ecuador, Espanja, Irak, Iso-Britannia, Kanada, Nicaragua, Peru, Ranska, Ruotsi, Thaimaa, Turkki, Tšekki, Suomi, Ukraina, Venäjä).

Kerhot aikuisille ja perheille

Naistenkerho "Gloria". Ohjaaja Kristina Koskinen.

Osallistujia: 23 eri henkilöä, 7 kansallisuutta (Bangladesh, Kiina, Latvia, Libanon, Peru, Suomi, Venäjä)

Perhekerho Family Club. Ohjaaja Loriin Sheble.

Osallistujia: 20 eri henkilöä, 7 kansallisuutta (Intia, Ranska, Thaimaa, Saksa, Suomi, Venäjä, Yhdysvallat)

Eestiläinen klubi. Ohjaajat: Annela Liivat, Luule Lipp, Heli Vija.

Osallistujia: 74 eri henkilöä (Viro).

Kädentaitopaja Perhonen. Ohjaaja Tereza Drelinga.

Osallistujia: 19 eri henkilöä, 4 kansallisuutta (Latvia, Suomi, Viro, Venäjä)

Taitelijoiden klubi ART- mestarit. Ohjaaja Tereza Drelinga.

Osallistujia: 16 eri henkilöä, 4 kansallisuutta (Latvia, Suomi, Viro, Venäjä)

Maalauskerho. Ohjaaja Nadezda Grebneva.

Osallistujia: 1 henkilöä (Venäjä).

Tuki-ryhmä. Ohjaaja Antonina Kubica.

Osallistujia: 8 eri henkilöä, 3 kansallisuutta (Latvia, Liettua, Viro, Venäjä)

Yhteensä osallistujia: **161** eri henkilöä, 14 kansallisuutta (Bangladesh, Intia, Kiina, Latvia, Liettua, Libanon, Peru, Ranska, Thaimaa, Saksa, Suomi, Viro, Venäjä, Yhdysvallat).

Lasten kerhot

Askartelu- ja piirustuskerho "Taikakynä" Ohjaaja Irina Hämäläinen

Osallistujat jaettu ryhmiin ikävuosien mukaan:

2-5 -vuotiaille kaksi ryhmää, 6-8v, 8-10 v.

Loppuvuodesta ryhmäjako muuttui: 1-2v, 3v, 4-5v, 6-8v.

Osallistujia: 59 eri henkilöä, 8 kansallisuutta (Saksa, Suomi, Liettua, Latvia, Turkki, Unkari, Viro, Venäjä)

Kerho oli tarkoitettu yksi- ja kaksikielisille lapsille. Tavoitteena luovuuden, mielikuvituksen, avaruudellisen hahmottamisen ja hienomotoriikan kehittäminen. Ohjeiden antaminen ja lasten selostukset tapahtuivat venäjän ja suomen kielellä. Kerhoissa piirrettiin, askarreltiin ja tutustuttiin uusiin tekniikoihin. Opetusaiheet: origami, värien sekoitus, värytys, kevät, kesäloma, syksy, talvi, satu, joulukoristeet, motorikkaita kehittävä askartelu. Kerhoissa valmistettuja taideteoksia oli jatkuvasti esillä SMY:n ylläpitämässä Kansainvälisessä kohtaamispaikassa ja lisäksi järjestettiin lasten taidenäyttelyitä Porin Seurakuntakeskuksessa.

Vuoden aikana kerhotoimintaan on osallistunut 4 opiskelijaa SATAEDUsta ja 3 harjoittelijaa.

3 opiskelijaa on myös suorittanut näytön.

Ompelukerho "Taikasakset" Ohjaaja Svetlana Gorinenko

Osallistujat jaettu kahteen ryhmään: 7- 8 vuotiaat ja 9 - 12 vuotiaat

Osallistujia: 22 eri henkilöä, 5 kansallisuutta (USA, Suomi, Liettua, Venäjä, Viro)

Kerhossa on käsitelty seuraavia aiheita: vuodenajat, juhlat sekä lasten kirjojen, satujen, piirrettyjen ja elokuvien hahmot.

On myös järjestetty näyttely Seurakuntakeskuksessa.



Venäjää äidinkielenä lapsille "Azbukashki" Opettaja: Kristina Koskinen

Oppilaat jaettu kahteen ryhmään:

10-12 vuotiaat, opetusteemat: äänet ja kirjaimet, vokaalit ja konsonantit, substantiivi, adjektiivi, verbi, pronomini, lukusanat.

8-10 vuotiaat, opetusteemat: äänet ja kirjaimet. Aakkoset. Tavut. Paino. Mikä on sana, lause, teksti. Piste, kysymysmerkki, huutomerkki.

Venäjän kirjallisuusryhmä 9-14 vuotiaille, opetusteemat: lukeminen ja keskusteleminen. Pushkin A. Sadut, Kuprin A. "Norsu", Zhukovsky V. Sadut, Nekrasov N. Sadut, Pogorelsky A. " Musta kana, myös oman tarinan kirjoittaminen.

Yhteensä osallistujia: 20 eri henkilöä, 4 kansallisuutta (Liettua, Venäjä, Viro, Suomi).

Musiikkileikkikoulu Iloiset Nuotit Opettaja: Natalia Katseblina

Oppilaat jaettiin kahteen ryhmään.

Kevätlukukausi:

- | | | |
|-----------|----------------------|--------|
| 1. ryhmä: | 1.1.2015 - 31.5.2015 | 3-4 v. |
| 2. ryhmä: | 1.1.2015 - 31.5.2015 | 6-7 v. |

Syyslukukausi:

1. ryhmä:	1.9.2015 - 18.12.15	3-4 v.
2. ryhmä:	1.9.2015 - 18.12.15	4-5 v.

Osallistujia: 24 eri henkilöä, 4 kansallisuutta (Venäjä, Suomi, Liettua, Viro).

Musiikkileikkikouluun osallistuvat lapset, joiden perheet ovat venäjänkielisiä tai kaksikielisiä. Lasten vanhemmat ovat kiinnostuneet kannustamaan ja kehittämään lasten venäjän kielen taitoa. Monille lapsista tämä on ainoa paikka, jossa he voivat kuunnella venäjänkielistä puhetta sekä seurustella samanikäisten kanssa omalla äidinkielellä. Kerhossa lapsilla on mahdollisuus käyttää äidinkieltä nimenomaan samanikäisten seurassa.

Musiikkileikkikoulussa tutustutaan musiikin monipuoliseen maailmaan. Kerhossa opetellaan lasten lauluja, soitetaan, liikutaan, opetellaan loruja ja kuunnellaan musiikkia. Kerhossa opettavien laulujen aiheita ovat mm. vuodenajat, eläin- ja leluaiheisia lauluja. Laulamisen yhteydessä lapset opiskelevat myös erilaisia tanssiliikkeitä, käytössä myös lyömäsoittimia. Lapset ovat osallistuneet seuraaviin juhliin: ystävänpäivä, äitienpäivä, joulun- ja kevätjuhlat.

Latino- ja vakiotanssikerho. Ohjaaja Gabriele Berskyte.

2 ryhmää: 5-10 v, 10-18 v.

Osallistujia: 6 eri henkilöä, 3 kansallisuutta (Liettua, Nigeria, Venäjä)

Monikulttuurinen lastenkerho. Ohjaaja lähihoitaja-opiskelija Sari Salo. Osallistujia: 4 eri henkilöä, 3 kansallisuutta (Gambia, Turkki, Suomi)

Yhteensä osallistujia: 135 eri henkilöä, 11 kansallisuutta (Gambia, Latvia, Liettua, Nigeria, Saksa, Suomi, Turkki, Viro, Venäjä, Unkari, Yhdysvallat).

HANKKEET

REALISOINTI-HANKE

Realisointi-hanke (2013–2015) oli SMY:n hallinnoima hanke, jonka rahoittajina toimivat Satakunnan ELY-keskus (työllisyyspoliittinen avustus) sekä Porin kaupunki (työllisyydenhoidon määräraha). Koko hankekauden ajan hankkeessa työskenteli 2-3 työntekijää, jotka raportoivat toiminnastaan SMY:n hallitukselle sekä rahoittajille. Lisäksi hankkeella oli ohjausryhmä, joka kokoontui yhteensä kuusi (6) kertaa, noin puolen vuoden välein.

Hankesuunnitelmassa hankkeen palveluihin sisältyi työllisyyden neuvonta- ja ohjauspalvelu, työelämävalmiuksia parantavia koulutuksia ja Elävä kieliketju – toimintaa. Hankkeessa toteutettiin kuitenkin myös muita toimintoja, joita ei alkuperäisessä hankesuunnitelmassa ollut mainittu. Tähän vaikutti Porin seudun työllisyyden kuntakokeilu -hanke, joka rahoituksellaan ja toiminnallaan mahdollisti esimerkiksi kokeiluluontoiset kuntouttavan työtoiminnan ryhmämuotoiset jaksot vuosina 2014–2015.

Realisointi-hankkeen kohderyhmänä olivat ensisijaisesti työttömät ja pitkäaikaistyöttömät maahanmuuttajat. Sen lisäksi asiakkaina oli pieni määrä maahanmuuttajia, jotka olivat ammatillisissa koulutuksissa, osa-aikatyössä tai määräaikaaisessa työsuhteessa. Hankkeessa oli erilaisia asiakkuuksia eri palveluissa, kuten neuvontapalvelussa, koulutuksissa, Elävässä kieliketjussa ja erilaisissa toimenpiteissä

(palkkatukityö, työkokeilu, kuntouttava työtoiminta). Henkilö on voinut hankkeen aikana olla asiakkaana yhdessä tai useammassa palvelussa.

Neuvontapalvelussa oli kolmen (3) vuoden aikana **254 asiakasta**. Asiakkaat edustivat **37** kansallisuutta. Elävässä kieliketjussa oli **103 eri asiakasta** ja koulutukseen osallistui **yhteensä 173 eri asiakasta**.

Hankkeen neuvontapalvelussa on ohjattu ja avustettu asiakkaita työn etsinnässä, opiskelussa ja työelämävalmiuksien parantamisessa käytännöllisesti ja konkreettisesti. Neuvontapalvelussa oli keskimäärin **kuukaudessa 45 eri asiakasta ja vuodessa 101 eri asiakasta. Asiakaskäyntejä oli keskimäärin kuukaudessa 80 ja vuodessa 850**. Neuvontapalvelussa asiakkaat saivat henkilökohtaista palvelua, joka alkoi keskustelusta asiakkaan tilanteesta ja asioista kasvokkain. Asiakkaat ovat pitäneet tapaamisia tärkeänä. Palvelua asiakkaat saivat myös puhelimitse ja sähköpostitse. Neuvontaa sai suomeksi, englanniksi ja venäjäksi. Toinen hankekoordinaattori antoi neuvontaa suomeksi ja englanniksi ja toinen hankekoordinaattori pääasiassa venäjäksi, mutta myös suomeksi.

149 asiakasta on saanut tukea ja apua ammatilliseen, omaehtoiseen koulutukseen tai työvoimapolitiittisen koulutukseen hakemisessa ja **48** tutkinnon tai diplomin rinnastamisessa ja täydentämisessä.

Neuvontapalvelussa on annettu neuvontaa ja ohjausta monenlaisissa asioissa, kuten:

- sähköinen asiointi rekrytointiyriyten, TE-toimiston ja työpaikkojen www-sivuilla
- työhakemusten ja ansioluetteloiden luominen, päivittäminen ja kääntäminen suomeksi
- työ-, palkkatukityö-, työkokeilu- ja kuntouttavan työtoiminnan paikkojen hakeminen ja löytäminen
- työ-, työkokeilu- ja koulutuspaikkahaastatteluihin valmistautuminen
- opiskelupaikkojen (2. ja 3. asteen yhteishaut sekä ammatillinen, omaehtoinen, työvoimapolitiittinen ja kotoutumiskoulutus) hakeminen
- tutkintojen rinnastaminen sekä ammattipätevyuden tunnistaminen (OPH), säänneltyihin ammatteihin ammatinharjoittamisoikeuksien ja kelpoisuuden saaminen (VALVIRA)
- verkkopankki tunnusten avaaminen
- alueen työllistäjät
- yrittäjyys
- suomalainen työelämä ja työkuulttuuri

Neuvontapalvelua käytti selkeästi enemmän venäjänkieliset asiakkaat kuin suomeksi tai englanniksi asioivat asiakkaat. Venäjänkielisten asiakkaat käyttivät yleisesti ottaen palvelua useammin ja pidempikestoisesti kuin muut. Tähän saattaa vaikuttaa se, että Porin alueella osataan verrattain hyvin englannin kieltä ja näin ollen viranomais- yms. asiointi sujuu englanniksi hyvin. Englanninkielellä asioivien asiakkaiden äidinkieli oli harvoin englanti. Venäjänkielisillä asiakkailla tilanne oli päinvastainen. Voidaan olettaa, että asioiminen on luontevampaa omalla äidinkielellä, kuin tilanteessa joissa sekä neuvoja että neuvottava käyttävät vierasta kieltä.

Hankkeen kautta SMY:ssä oli tarjolla palkkatuki- ja työkokeilupaikkoja vahtimestarin, siivoojan, toimistoapulaisen, hankeassistentin, kerhoapulaisen, keittiöapulaisen, IT-tuen ja ompelijan tehtävissä. Kuntouttavan työtoiminnan tehtävät koostuivat avustavista tehtävistä kuten koristemaalaukset, kutominen, siivoojan avustaminen ja vahtimestarin avustaminen. Ryhmämuotoisten kuntouttavan työtoiminnan jaksojen asiakkaiden tehtävät koostuivat työelämävalmennukseen osallistumisesta sekä radiopajatyoiskentelystä.

Avoimille työmarkkinoille työllistyneet asiakkaat toimivat mm. elektroniikka-, elintarvike-, ravintola-, seurakunta-, siivous-, sähkötuotantoalojen tehtävissä. Työkokeilussa asiakkaat ovat olleet SMY:n lisäksi eri alojen tehtävissä ja järjestöissä.

Yksilötyö

Asiakkaita / keskiarvo kuukaudessa	Asiakaskäyn tien määrä / keskiarvo kuukaudessa	Asiakkaita / keskiarvo vuodessa	Asiakaskäyn tien määrä / keskiarvo vuodessa
45	80	101	850

Määrälliset tulokset

TYÖPAIKAT	2013-2015 / 10 kk
Kokopäivätyö	18
Osa-aikatyö	18
Palkkatuki	17
Yhteensä	53
Tuntityö	63

TYÖLLISYYS-TOIMENPITEET	2013 – 2015/9 KK
Työkokeilu	42
Kuntouttava työtoiminta	28
Ammattilaisen, omaehtoisen, työvoimapolitiittisen koulutukseen hakeminen	149
Tutkinnon / diplomin rinnastaminen ja täydentäminen	48
Yrittäjyydestä tiedottaminen	77

Elävä kieliketju

Hankesuunnitelmassa oli kirjaus uudesta suomen oppimisen mallista nimeltä Elävä kieliketju. Jo aiemmin oli siis tunnistettu ja tunnustettu se tosiasia, että maahanmuuttajat eivät pääse käyttämään suomenkieltä riittävästi, jotta puhekielen ymmärrys ja rohkeus käyttää suomenkieltä kehittyisivät. Tämän pohjalta kehitettiin vapaaehtoistyöhön pohjautuva malli, jossa yksi (1) suomalainen vapaaehtoinen keskustelee kahden (2) erikielisen maahanmuuttajan kanssa viikossa tunnin ajan. Lisäksi toimintaan kuuluu noin kuukauden välein järjestettävä yhteistapaaminen, johon osallistuvat kaikki toiminnassa mukana olevat henkilöt. Yhteistapaamisissa jaetaan uudet kieliketjuryhmät.

Elävä kieliketju –toiminta alkoi heti hankkeen alussa kevättalvella 2013 ja jatkui vuoden 2015 loppuun asti. Toiminnassa oli mukana yhteensä 42 suomalaista vapaaehtoista ja 103 maahanmuuttajaa. Toiminnan alusta lähtien toiminnassa oli kuukausittain mukana tyypillisesti 10-15 suomalaista vapaaehtoista ja 20-30 maahanmuuttajaa. Ajoittain maahanmuuttajia on ollut mukana niin paljon, että kieliketjuryhmissä on ollut kolme (3) maahanmuuttajaa. Yhteistapaamiset järjestettiin eri paikoissa Porissa, esimerkiksi museoissa, uimahallissa ja Isomäen jäähallilla. Näin yhteistapaamiset toimivat myös pienimuotoisena kiitoksena ja palkkiona sekä vapaaehtoisille että osallistujille.

- 18.2.2015 Elävä kieliketjun yhteistapaaminen. Rakennuskulttuuritalo Toivo ja Korsmannin talo. Osallistui 20.
- 3.6.2015 Elävä kieliketjun yhteistapaaminen. SMY:ssä. Osallistui 20.
- 2.9.2015 Elävä kieliketjun yhteistapaaminen. Keski-Porin kirkko. Osallistui 14.
- 7.10.2015 Elävä kieliketjun yhteistapaaminen. Satakunnan Museo. Osallistui 19.
- 11.11.2015 Elävä kieliketjun yhteistapaaminen. Porin taidemuseo. Osallistui 13.
- 16.12.2015 Elävä kieliketjun kiitosjuhla. Osallistui 18.

Hankkeen aikana osallistujat tulivat 23 maasta: Afganistan, Albania, Australia, Brasilia, Bulgaria, Espanja, Indonesia, Intia, Iso-Britannia, Kanada, Kiina, Kolumbia, Kroatia, Liettua, Nepal, Nigeria, Pakistan, Puola, Romania, Thaimaa, Ukraina, Venäjä, Viro.

Koulutukset ja kurssit:

Työelämän ABC 2015

- 19.2.2015 Työsopimus, aluejohtaja (eläkkeellä) Pentti Rantanen, SAK Satakunta. Osallistui 38.
- 19.3.2015 Työehtosopimus, aluejohtaja (eläkkeellä) Pentti Rantanen, SAK Satakunta. Osallistui 35.
- 16.4.2015 Oppisopimus, aluejohtaja (eläkkeellä) Pentti Rantanen, SAK Satakunta. Osallistui 15.
- 21.5.2015 Vuokratyö, aluepäällikkö Anne-Mari Koivu, Opteam. Osallistui 32.
- 17.9.2015 Vuosiloma ja palkkalaskelma, aluejohtaja (eläkkeellä) Pentti Rantanen, SAK Satakunta. Osallistui 34.
- 15.10.2015 Yrittäjyys-info. Yhteistyössä Yhteispalvelupiste Enter ja Satakunnan Yrittäjät. Osallistui 29.
- 13.11.2015 Suomen kielen oppiminen ja opiskelu aikuisena. Tässä koulutuksessa saa tietoa vieraan kielen opiskelusta aikuisena sekä vinkkejä ja neuvoja itsenäiseen opiskeluun. Puhujina mm. erityisopettaja, maahanmuuttajien opettaja ja tietokirjailija Anu Arvonen. Osallistui 30.
- 17.11.2015 Luento aiheesta vuokratyö, asiantuntija Julia Heiliö, Henkilöstöpalveluyritysten liitto. Osallistui 17.

Tutustuminen lähihoitajan työhön: vierailut

Lähihoitajan ammattia ehdotetaan usein maahanmuuttajanasille. Monet myös ovat itse kiinnostuneita siitä. Lähtömaassa ei kuitenkaan usein ole aivan vastaavaa ammattia. Siksi järjestämme vierailuja erilaisiin lähihoitajien työ- ja opiskelupaikkoihin. Lähihoitajat voivat työllistyä hyvin erilaisiin työtehtäviin. Vierailemme paikoissa, joissa lähihoitajat työskentelevät. Osallistujat kuulevat, minkälaista työtä lähihoitajat tekevät erilaisissa työpaikoissa. Osallistujilla on myös mahdollisuus esittää kysymyksiä alan ammattilaisille. Vierailuryhmien koko on rajattu noin kymmeneen henkilöön.

Tapahuneet vierailut:

- 3.9.2015 Kiertokadun päiväkotit. Osallistui 11.
- 10.9.2015 WinNova, lähihoitajien koulutukseen tutustuminen. Osallistui 6.
- 23.9.2015 Porin Ensi- ja turvakotiyhdistys Esikko ry. Osallistui 8.
- 7.10.2015 Porin Sininauha ry. Osallistui 9.

ATK-kurssi ja sähköinen asiointi -kurssi maahanmuuttajille

Osalla maahanmuuttajista on vähän tai ei lainkaan ATK-taitoja. Nykyään työnhaussa ja työelämässä kuitenkin tarvitaan usein tietokoneen peruskäytön osaamista.

Realisointi-hanke vastaa tähän tarpeeseen järjestämällä yhteistyössä Kuntakokeilun kanssa ATK-kurssin ja sähköisen asiointin kurssin. Kurssin opetuksen toteuttaa Satakoulutus. ATK-kurssilla opetellaan tietokoneen käytön perusteita osallistujien yksilöllinen taitotason mukaan. Sähköisen asiointin kurssilla opetellaan eri virastojen ja muiden palvelujen käyttöä internetissä. Ensimmäinen kurssi pidetään välillä 1.-22.10.2015 ja toinen kurssi 26.10.–16.11.2015.

ATK-kurssien jälkeen osa osallistujista jatkoi vielä kolmannelle Satakoulutuksen ja Kuntakokeilun järjestämälle kurssille Suomalaisen työelämän pelisäännöt ja käytännöt –kurssille, joka pidetään 17.11.-8.12.2015.

Työhaastattelusimulaatiot: 6 henkilöä

Harjoitukset on tarkoitettu hankkeen kohderyhmälle. Haastattelijana Realisointi –hankkeen työntekijät. Työhakemus ja CV:n eli ansioluettelo lähetettiin etukäteen viikkoa ennen työhaastatteluharjoituksen aikaa. Haastattelun jälkeen osallistuja saa kirjallisen ja suullisen palautteen asiapapereista ja haastattelusta.

Ryhmämuotoinen kuntouttava työtoiminta

Ryhmämuotoinen kuntouttava työtoiminta ei ollut alkujaan hankesuunnitelmassa. Toiminta alkoi syksyllä 2014 Porin seudun työllisyyden kuntakokeilun aloitteesta toteuttaa yhteistyönä maahanmuuttajille suunnattu kuntouttavan työtoiminnan ryhmäpilotti. Realisointi-hanke vastasi toiminnan toteuttamisesta ja Kuntakokeilu kustannuksista.

Keväällä 2015 järjestettiin toinen jakso, jossa suomen opiskelun ja työelämävalmennuksen määrä kaksinkertaistettiin. Suomen opiskeluun tuotiin mukaan keskustelutunti ja itsenäinen opiskelu. Työelämävalmennuksesta karsittiin joitain teemoja ja esimerkiksi omien vahvuuksien ja kehittämiskohteiden tunnistamiseen sekä työnhakuprosessin käsittelemiseen varattiin huomattavasti enemmän aikaa. Kevään 2015 jaksolla otettiin käyttöön myös säännölliset ohjauskeskustelut, joiden tavoitteena oli motivoida asiakkaita eteenpäin ja tarkentaa joitain työelämävalmennuksen aikana ilmenneitä asioita. Asiakkaat osallistuivat kolmena (3) päivänä viikossa työtoimintaan, josta yksi (1) päivä koostui hankkeen toteuttamasta suomen kielen opiskelusta, yksi (1) päivä työelämävalmennuksesta ja yksi (1) päivä työtoiminnasta jossain Porin hallintokunnassa tai SMY:ssä. Kaikille jakson asiakkaille ei löytynyt jakson aikaista työtoimintapaikkaa hankkeesta riippumattomista syistä. Jakson aikana ei tullut keskeytyksiä ja kaikille asiakkaille löytyi jatkopolku.

Kolmas jakso järjestettiin syksyllä 2015. Kuntakokeilun uusia avauksia hakevan toiminnan näkökulmasta haettiin jälleen uutta mallia ryhmämuotoiseen kuntouttavaan työtoimintaan. Uuden mallin muotoutumiseen vaikutti maahanmuuttaja-asiakkaiden tarve suomen kielen käyttämiseen jokapäiväisessä elämässä ja työssä. Useilla maahanmuuttajilla ei ole suomalaisia tai suomenkielisiä kontakteja tai muuta mahdollisuutta käyttää suomen kieltä säännöllisesti. Lisäksi aiempien jaksosten perusteella oli selvää, että kuntouttavan työtoiminnan asiakkaat eivät välittömästi hyödy työelämävalmennuspainotteisesta toiminnasta. Kolmannessa pilottijaksossa haluttiin vastata maahanmuuttaja-asiakkaiden suomen kielen käyttämisen tarpeeseen samalla vahvistaen heidän työelämävalmiuksia. Siksi ryhmä muodostettiin sekä maahanmuuttaja- että suomalaisista asiakkaista, jotka muodostivat työparit. SMY:n toteuttama Radio UusJussi I ja II-hankkeet olivat päättyneet, joten radion käyttämä studiotila ja välineet sekä em. hankkeissa työskennellyt radiotoimittaja Yana Herrala olivat käytettävissä radiopajatoimintaan.

Maahanmuuttaja-asiakkaat osallistuivat kolmena (3) päivänä viikossa työtoimintaan, josta yksi (1) päivä koostui suomen kielen opiskelusta ja kaksi (2) päivää työtoiminnasta radiopajassa. Suomalaiset asiakkaat osallistuivat vain kahteen (2) työtoimintapäivään radiopajassa. Syksyn 2015 jaksolla jatkettiin hyväksi havaittuja säännöllisiä ohjauskeskusteluja, joiden tavoitteena oli motivoida asiakkaita eteenpäin ja tarkentaa joitain radiopajatyöskentelyn aikana ilmenneitä asioita. Yksi (1) suomalainen asiakas keskeytti jakson terveydellisten syiden vuoksi ja yksi (1) maahanmuuttaja-asiakas keskeytti jakson, koska hän aloitti työkokeilun ja meni näin ollen eteenpäin työllistymispolullaan. Muiden asiakkaiden ja heidän kuntouttavan työtoiminnan ohjaajiensa kanssa saatiin tehtyä jatkosuunnitelma.

Kaikki ryhmämuotoiset kuntouttavan työtoiminnan jaksot saivat positiivista palautetta yhteistyökumppaneilta (Kuntakokeilu, Työvoiman palvelukeskus, kuntouttavan työtoiminnan ohjaajat) ja asiakkailta. Erityisesti kolmannen (3.) pilottijakson radiopajan asiakkaat kertoivat kokeensa toiminnan hyvänä, antoisana ja mielekkäänä.

RADIO UUSJUSSI

Radio UusJussin tarkoitus on tukea maahanmuuttajista itsestään lähtevää ilmaisua ja keskustelua. Tarkoitus on tuoda esiin maahanmuuttajien moniäänisyyttä ja kulttuurien moninaisuutta niin Satakunnan alueella kuin valtakunnallisestikin. Samalla on tuotu esiin täällä asuvien maahanmuuttajien osaamista ja kulttuurien kirjoa.

Vuonna 2015 hanke tuotti yhteensä n. 70 ohjelmaa (hankkeen työntekijöiden ja vapaaehtoisten voimin) ja radiossa työskenteli 17 vapaaehtoista.

Radio UusJussin sivuilla on ollut 4 978 kävijää (keskimäärin 415/kk) ja 6 985 käyntejä (582/kk). Kävijämäärä on hiukan noussut viime vuoteen verrattuna.

Kesäkuussa 2015 Sisäministeriön rahoittama hankkeen toinen kausi loppui. Kauden aikana hankkeella oli vaikeuksia löytää omarahoitus-osuutta. Todettiin, että jatkossa yhdistyksen ei kannatta aloittaa hankkeen toimintaa, jos omarahoituksen lähde ei ole selvä.

Syyskuusta 2015 lähtien Radio Uusjussi on toiminut Suomen Kulttuurirahasto Satakunnan rahaston rahoituksella. Hankkeessa on ollut yksi kokopäivä- ja yksi osapäivätyöntekijä. Hankkeen toiminnassa on kiinnitetty erityistä huomiota nuorten ihmisten osallistumiseen yhdistyksen ja erityisesti radio UusJussin toimintaan. Ohjelmien sisältö ajateltiin siitä näkökulmasta, mitä voisi kiinnosta nuoria. Sen lisäksi hankkeen työntekijät järjestivät 4 tapahtumaa: elokuva- ja lautapeli-illat sekä musiikki-kirpputori. UusJussin sivuilla on myös uusia asioita: aloitettu blogikirjoitukset (selkosuomeksi) ja tehty video-ohjelmia (julkaistu youtubessa).

Hankkeen keskeisenä lisäarvona näemme sen, että radio tarjoaa ainutlaatuisen kanavan maahanmuuttajille tuoda esiin heille tärkeitä asioita ja jakaa kokemuksiaan uudessa maassa asumisesta. Ohjelmia kuunneltiin Suomen lisäksi myös maahanmuuttajien lähtömaissa.

Radio lisää vuorovaikutusta kantasuomalaisten ja uussuomalaisten välillä. Radio UusJussi on myös hyvä kanava viranomaisille maahanmuuttajien tavoittamiseen. Viranomaiset voivat myös oppia maahanmuuttajien tarpeista radion ohjelmien kautta.

EESTI-KLUBI

Helmikuusta 2014 alkaen on toiminut Porin keskustassa Eesti Klubi, joka tarjoaa eestiläisille ja Eestin ystäville mahdollisuuden tavata ja viettää aikaa Eestin kielen ja kulttuurin parissa. V. 2015 iltamat kerran kuukaudessa Eestin ystäville koko Satakunnan alueelta, lisäksi on vietetty äitienpäivää Teljän kirkossa ja joulujuhlaa eestiläisellä ruualla ja musiikilla perinteitä kunnioittaen. Seuraan kuuluu niin lapsia kuin aikuisia ja kaikille löytyy mukavaa tekemistä aina; jaetaan ajatuksia ja neuvoja, leikitään seuraleikkejä ja lauletaan. Usein on myös paikalla kutsuvieraita kuten Krista Kiuru, Päivi Yli-Kauhaluoma Nurmi, Pertti Ramstedt, Pentti Voipio. Musiikkiesityksiä on kuunneltu Kadi Vijalta, Guido ja Kaisa Ausmaalta, Guido Kriikiltä ja Leelo Lippingiltä.

Eesti-institut tukee seuran toimintaa Satakunnassa projektilla ”Viron kielen ja kulttuurin kehitys Porissa”. Projekti auttaa säilyttämään perinteitä, kulttuuria ja kieltä Suomessa asuvilla lapsilla. Lapset laulavat, askartelevat, kokkaavat ja tanssivat yhdessä.

Eesti-klubissa toimii myös kansantanssiryhmä ” Vingerpussid ” Heli Vijan ohjauksella.

Eesti-klubilla on omat Facebook sivut: Eesti klubi Poris.

Eesti-klubi Porissa tekee yhteistyötä: Porin Seudun Suomi-Viro seura ry:n, Eestin Talon Helsingissä ja Eestin Suurlähetystön ja muualla Suomessa toimivien seurojen kanssa.

Tapahumat

- 15.1.15 Hyvää Uutta Vuotta, klubi!
- 22.1.15 Vieras oli Guido Kriik
- 28.1.15 Klubin uudet suunnitelmat

7.2.15	Klubin syntymäpäivän 1 v juhlat + Kaisa Ausmaa esintyi
15.2.15	Laskiainen Onnenkoskella
25.2.15	Vieras oli Pertti Ramstedt Suomi-Viro Seurasta
7.3.15	Naistenpäivän juhla + Kadi Vija esintyi
25.3.15	Vierailimme Porin Taidemuseossa
2.04.15	Vieraat Krista Kiuru ja Päivi Yli-Kauhaluoma Nurmi + Pääsiäisen juhla
15.4.15	Vieras Tarmo Reede 50v
30.4.15	Halloween juhla
7.5.15	Vieras Leelo Lipping
12.5.15	Äitien päivä Teljan kirkossa + juhla
24.5.15	Kevätjuhla + Vingerpussit esiintyi
4.6.15	Tapaaminen Mika Keräsen kanssa Porin kirjastossa
11.6.15	Tapaaminen Kirjurinluodossa
24.7.15	Tapaaminen Kirjurinluodossa
20.8.15	Porin Kirjojen yö
29.8.15	Kesänjuhla Ulvilassa
26.9.15	Vieras Signe Sundja: kesänmatkat
10.10.15	Vieras Lehtmets perhe ja Amerikan reissu
28.11.15	Vieras Merle Milvek ja Tarmo Arumets
13.12.15	Satakunnan eestiläisten Joulujuhla

Yhteensä 537 osallistujaa

MONISATAINEN TULEVAISUUS

Rahoittaja: Raha-automaattiyhdistys

Projektikoordinaattori: Annakatriina Jylhä

MoniSaTainen tulevaisuus -hankkeessa (2013–2015) suunniteltiin ja toteutettiin lapsille ja nuorille suunnattua yhdenvertaisuuskasvatusta, jonka tavoitteena: ehkäistä rasismia, edistää lasten ja nuorten tasavertaista osallisuutta sekä antaa kasvattajille konkreettisia välineitä rasismiin puuttumiseksi. Yhdenvertaisuuskasvatuksen hanke toteutettiin yhteistyössä porilaisten peruskoulujen kanssa. ->tietoa kouluissa tapahtuvasta rasismista ja oppilaiden asenteista (kysely oppilaille; vastaajia yli 200) ->lopputuloksena opas rasismin ehkäisyyn: <http://monikulttuuriyhdistys.fi/fi/materiaalit/>

MIXED MUXUT - Keskiössä kahden kulttuurin lapset

Taiteen edistämiskeskus / Avustukset monikultuurisuuden edistämiseen ja rasismin vastaiseen toimintaan

Tavoitteet: Edistää monikultuurisuutta ja tukea rasismin vastaista työtä -> harrastus- ja vapaa-ajantoimintaa lapsiperheille -> vaalia maahanmuuttajaperheiden kulttuuritaustaa ja kulttuurista identiteettiä -> vahvistaa kahden kulttuurin lasten taitoja ja tuoda esiin heidän kykijään -> tukea sukupolvien välisiä suhteita maahanmuuttajataustaisissa ja monikultuurisissa perheissä

15.9. MONIKULTTUURISUUS SATAKUNNASSA - kaikille avoin keskustelutilaisuus Kansainvälisessä kohtaamispaikassa Salinin Selskappi – Työväenhistorian Seura ry:n kanssa Ahmed Zakaria (Sudan): Sylvia Makona (Kenia), Mohamed Bouknaraille ja Aicha Izikki (Marokko) *Palautte: Näimme ja kuulimme, miten arvokasta työtä teette maahanmuuttajien kotouttamiseksi Satakuntaan. Oli hienoa päästä tutustumaan toimintaanne. Tilaisuutta elävöitti erityisesti afrikkalainen rumpumusiikki sekä yhdysvaltalaisen ja japanilaisen nuoren puheenvuorot. Kiitokset Teille tilaisuuden järjestämisestä ja yhdistyksen esittelystä.*
Salinin Selskappi

Seurakunnan perhekerhoissa Olotupa, Pietniemi seurakuntatalo, Länsi-Porin kirkko: luento monikulttuurinen Pori seurakunnan työntekijöille sekä lasten vanhemmille/ Pirjo Virta-Jawo ja lapsille rummutustyöpajat + tietoa gambialaisesta kulttuurista / Sheriff Jawo

Osallistujia: 107

Ote palautteista: "Kiitos laajasta esittelystä Monikulttuuriyhdistyksestä ja sen toiminnasta sekä historiasta. Ihanat puvut ja korut. Sheriff piti hienon esittelyn omasta maastaan ja hän osasi hienosti kieroaa Suomen ja Gambian erilaisuudesta. Oli hauska kuulla rumpujen alkuperäisistä käyttötarkoituksista, uskomuksista jne. Rumpu-koulu oli todellinen elämys sekä lapsille että vanhemmille."

Djembe rummut soi! Rummutus-työpajat:

Kuvataidepäiväkoti Viikari, Kiertokadun päiväkoti, Riihikadun päiväkoti, Väinölän koulu, Porin Lyseon lukio, Kansainvälinen kohtaamispaikka / Ohjaajat: Zakaria Ahmed (Sudan), Sheriff Jawo (Gambia), Soukala "Faouzy" Fawaz (Guinea), Jacko Jaiteh (Gambia) ja Abdoulie Camara (Gambia)

Osallistujia: 487.

Ote palautteista: " Mukaansatempaavaa, lapset innoissaan! Rummuttamisen iloa, joka jatkui lasten mielessä ja keskusteluissa. Kaikilla oli omat rummut ja saivat rummuttaa taitojensa mukaan. Hieno kokemus ja elämys. Suuret kiitokset erilaisesta aamupäivätoiminnasta. Rumpupaja onnistui erinomaisesti. Oppilaat olivat tyytyväisiä ja osallistuivat innokkaasti opetukseen. Ohjaaja veti tunnit ammattitaitoisesti. Monikulttuurinen musiikkitoiminta on avartava kokemus opettajalle ja oppilaille. "

SMY:ssä Bollywood -tanssipaja /Kamini Mehta (Intia)

Osallistujia 8. *Palaute: "Hyvin opetettu ja mahtava tanssitunti! Loistava opettaja, kärsivällinen. Hyvä tunti kaikkiaan. It was great! Thank you! Hauska tunti, sopiva tahti. Loistava opettaja."*

ESITYKSET

Bollywood-tanssiesitys SMY:ssä vapaaehtoisille kiitosjuhlassa ja joulujuhlissa Porin seurakuntakeskuksessa/ Kamini Mehta (Intia)

Ammattiopisto Luovin pikkujouluihin pyydetty esiintymään ja erityis-oppilaita osallistamaan

afrikkalaisrumpuryhmä. *Palaute: "Loistava esitys. Ottivat hienosti myös opiskelijoita mukaan soittamaan ja tanssimaan. Hienoa! Opiskelijat tykkäsivät paljon. KIITOS"*

Osallistujia 234

Oman kulttuurin / SMY:n toiminnan esittely / tutustuminen Kansainväliseen kohtaamispaikkaan

Harjavallan vastaanottokeskuksesta turvapaikanhakijoita -> suomi- arabia-tulkkina Mohammed Al-Rubaye (Irak)

Junnilan hätämajoitusyksiköstä turvapaikanhakijoita -> suomi-arabia-tulkkina Zakaria Ahmed (Sudan)

Satakunnan Vanhustuki ry:lle Kenian kulttuurin esittely: Sylvia Makona (Kenia) ja Monica Termonen (Kenia).

Palaute: "Mielenkiintoinen ja elävä esitys saatiin paljon tietoa. Välipala oli kulttuuriin kuuluva ja sen tekemiseen tutustuttiin. Live musiikki oli piste iin päälle"

Osallistujat: 46

VÄLITETTY TULKKEJA, HAASTATELTAVIA, KOULUTTAJIA:

DIAK sairaanhoitaja-opiskelijoita: haastattelu eri uskontokulttuurista. Aiheena kohtaaminen hoitosuhteessa, mitä eroja henkilö on kohdannut hoidossa Suomessa/kotimaassaan -> haastattelussa Zakaria Ahmed (Sudan)

SMY:ssä info opiskelijoille, tietoa uskonto- ja kulttuurieroista: Gambia, USA, Suomi / Sheriff Jawo (Gambia) Arabian tulkkina DIAK-opiskelijoille Kokemäellä turvapaikanhakijoille toimintaa järjestettäessä Zakaria Ahmed (Sudan)

Porin Yliopistokeskus Eeva Salo-Tammivuori / Kulttuurien välinen kommunikaatio –kurssi:
harjoitustyönä maahanmuuttaja- / paluumuuttajahaastatteluun 4 henkilöä.

Olli Kaukonen, Pastori / Rauman seurakunta: Raumalle esiintyjä 15.11.2015 Onko Raumalla tilaa? Onko sydämissä tilaa? Työhyvinvointisunnuntain ohjelmallinen illanvietto Seurakuntatalolla -> Raumalla asuvat nigerilaiset Prince Olabisi ja Brian Maruti

YLE Satakunnan radioon haastattelu hyvistä kotoutujaperheistä -> Maja Tasseva-Dancheva (Bulgaria) ja Reaf Al-Shimmari (Irak)

YHTEISTYÖTAHOT

Ammattiopisto Luovi

Cultura Säätiö

Diakonia-ammattikorkeakoulu

Econia Yrityspalvelut Oy

Faro - Suomen venäjänkielisten yhdistysten liitto

Globaalikasvatuksen työryhmä, Porin kaupungin sivistyskeskus

Grant Thornton/Kaarina Pyydönniemi

HC Ässät Pori Oy

Hyvinvointicenter

Hyvän mielen talo

Isojoenrannan Sisu ry

Kankaanpään opisto

Katja Noponen Oy

Kela

Kulttuuriosuuskunta Komeetta Hanna-Maria Vahala

Kulttuuritalo Annankatu 6

Loistevalmennus Marika Raitaniemi

Lounais-Suomen Maistraatti, Porin yksikkö

Lounais-Suomen Poliisi, Porin poliisiasema

Länsirannikon Koulutus Oy WinNova

Länsi-Suomen Diakonialaitos

Länsi-Suomen Etnisten Suhteiden Neuvottelukunta, ETNO

Maailmankoulu -hanke, Rauhankasvatusinstituutti

Mannerheimin Lastensuojeluliitto Satakunnan piiri

Moniheli ry

Multim Oy

Nuori Pori 2100 ry

Nuorten työpaja ja Etsivä Työ

Opetushallitus

Opin Ovi –hanke / Sataedu

Opteam Pori

Otsolan kansalaisopisto

PageUp Solutions

Palvelualojen ammattiliitto PAM ry

PetRaFit Petra Rautakallio

Porilaiset Kulttuurijärjestöt ry / Konttuuri -projekti

Porin Akateemiset Naiset ry

Porin ev.lut. seurakuntayhtymä

Porin Interseura ry

Porin kaupungin kasvatus- ja opetusvirasto
Porin kaupungin kirjasto – Satakunnan maakuntakirjasto
Porin kaupungin kulttuuritoimi
Porin kaupungin perusturvakeskus/ Aikuissosiaalityö
Porin kaupungin työllisyysyksikkö
Porin kaupungin vapaa-aikavirasto / Nuorisoyksikkö
Porin kaupunkisuunnittelu: Lähiön henki -hanke
Porin Konttorikone Oy
Porin Konttorilinja Oy
Porin Linux-käyttäjien kerho Porixi
Porin Nuormartat
Porin seudun steinerkoulu
Porin seudun työllisyyden kuntakokeilu
Porin seudun työvoiman palvelukeskus
Porin Sivistyskeskus

- Herttuan koulu
- Itä-Porin yhtenäiskoulu
- Kaarisillan koulu
- Kalaholman koulu
- Kuninkaanhaan koulu
- Käppärän koulu
- Porin Lyseo
- Porin seudun kansalaisopisto
- Porin suomalainen yhteislyseo

Porin Taidemuseo
Porin teatteri
Porin Työllisyysyksikkö
Porin Vapaa-aikavirasto
Porin Yliopistokeskus
Porin Yrittäjänaiset ry
Porin Yrityspalvelu Oy/Porin tili
Priztech Oy
Radio Democracy Now
Radio Teandouck
Raikas-yhtiöt
Rauman kaupunki, maahanmuuton kehittämisohjelma
SAK Satakunnan aluepalvelukeskus
SAK Satakunta
Salinin Selskappi Työväenhistorian seura ry
Sataedu
Satakoto -hanke, Porin kaupunki
Satakoulutus
Satakunnan ammattikorkeakoulu
Satakunnan ammattikorkeakoulun opiskelijakunta SAMMAKKO
Satakunnan elinkeino-, liikenne-, ja ympäristökeskus (ELY)
Satakunnan Martat
Satakunnan Mielenterveysseura ry
Satakunnan Museo
Satakunnan Perussuomalaiset Naiset
Satakunnan sairaanhoitopiiri
Satakunnan TE-toimisto

Satakunnan Vanhustuki ry
Satakunnan Yhteisökeskus
Satakunnan Yrittäjät ry
Satakunnan Yrittäjänaiset / Kertut
Spektr-lehti
SPR/ Satakunnan piiri ja Porin osasto
STTK Satakunta
Suomen Unicef / Lapsen oikeudet toiminnallisesti -hanke
Svenska kulturfonden i Björneborg
TAKK Tampereen aikuiskoulutuskeskus
Turun yliopisto
Työ- ja elinkeinotoimisto
Työllisyyden kuntakokeilu-hanke/ Porin kaupunki, työllisyysyksikkö
Venäjän tiede- ja kulttuurikeskus, Helsinki
Viikkarin kyläjuhla (Itätullin kaupunginosayhdistys ry; Kulttuuriyhdistys Rapajöoti ry; Nyte ry; Osuuskunta KalloWorks; Otsolan kansalaisopisto; Porin lastenkulttuurikeskus; Rakennuskulttuuritalo Toivo; T.E.H.D.A.S. ry)
Womento -hanke, Väestöliitto
Väestöliiton Monikulttuurinen Osaamiskeskus Kotipuu
Välkky -hanke, Satakunnan Ely-keskus

Yhteensä: 116 yhteistyötahoa